

I

(Informacja)

TRYBUNAŁ SPRAWIEDLIWOŚCI

TRYBUNAŁ SPRAWIEDLIWOŚCI

WYROK TRYBUNAŁU

(druga izba)

z dnia 16 września 2004 r.

w sprawie C-227/01: Komisja Wspólnot Europejskich
przeciwko Królestwu Hiszpanii ⁽¹⁾*(Uchybienie zobowiązaniom Państwa Członkowskiego —
Dyrektywa 85/337/EWG — Ocena wpływu niektórych przed-
sięwzięć publicznych i prywatnych na środowisko — Niewłaś-
ciwe zastosowanie — Przedsięwzięcie budowy linii ruchu kole-
jowego Walencja-Tarragona, odcinek Las Palmas – Oropesa)*

(2004/C 273/01)

(Język postępowania: hiszpański)

(Tłumaczenie robocze; tłumaczenie ostateczne zostanie opublikowane
w „Zbiorze Orzeczeń Trybunału”)

W sprawie C-227/01, Komisja Wspólnot Europejskich (pełnomocnik: G. Valero Jordana) przeciwko Królestwu Hiszpanii (pełnomocnik: S. Ortiz Vaamonde), mającej za przedmiot skargę na uchybienie zobowiązaniom Państwa Członkowskiego na podstawie art. 226 WE, wniesioną w dniu 7 czerwca 2001 r., Trybunał (druga izba), w składzie: C. W. A. Timmermans, prezes izby, C. Gulmann, J. N. Cunha Rodrigues, R. Schintgen (sprawozdawca) i F. Macken, sędziowie, rzecznik generalny: M. Poiares Maduro, sekretarz: M. Múgica Arzamendi, główny administrator, wydał w dniu 16 września 2004 wyrok, którego rozstrzygnięcie brzmi następująco:

- 1) Nie poddając procedurze oceny wpływu na środowisko „przedsięwzięcia budowy linii Walencja-Tarragona, odcinek Las Palmas-Oropesa. Podtorze”, będącego częścią przedsięwzięcia o nazwie „Korytarz śródziemnomorski”, Królestwo Hiszpanii uchybiło zobowiązaniom, które na nim ciążyą na mocy art. 2, 3, 5 ust. 2 i 6 ust. 2 dyrektywy Rady 85/337/EWG z dnia 27 czerwca 1985 r. w sprawie oceny skutków wywieranych przez niektóre przedsięwzięcia publiczne i prywatne na środowisko naturalne.

- 2) Królestwo Hiszpanii zostaje obciążone kosztami postępowania.

⁽¹⁾ Dz.U. C 212 z 28.7.2001.

WYROK TRYBUNAŁU

(druga izba)

z dnia 16 września 2004 r.

w sprawie C-465/01: Komisja Wspólnot Europejskich
przeciwko Republice Austrii ⁽¹⁾*(Uchybienie zobowiązaniom Państwa Członkowskiego —
Swoboda przepływu pracowników — Obywatele Unii lub
Europejskiego Obszaru Gospodarczego — Obywatele Państw
Trzecich, które są związane umową ze Wspólnotą — Bierne
prawo wyborcze do izb pracowników i do rad zakładowych —
Zasada niedyskryminacji co do warunków pracy)*

(2004/C 273/02)

(Język postępowania: niemiecki)

(Tłumaczenie robocze; tłumaczenie ostateczne zostanie opublikowane
w „Zbiorze Orzeczeń Trybunału”)

W sprawie C-465/01 Komisja Wspólnot Europejskich (pełnomocnik: J. Sack) przeciwko Republice Austrii (pełnomocnik: H. Dossi), mającej za przedmiot skargę o stwierdzenie uchybienia w trybie art. 226 WE, Trybunał (druga izba), w składzie C.W.A. Timmermans, prezes izby, R. Schintgen (sędzia sprawozdawca), R. Silva de Lapuerta, P. Kuris i G. Arestis, sędziowie, rzecznik generalny: F.G. Jacobs, sekretarz: R. Grass, wydał w dniu 16 września 2004 wyrok, którego rozstrzygnięcie brzmi następująco: